

Lenovo™

HD116



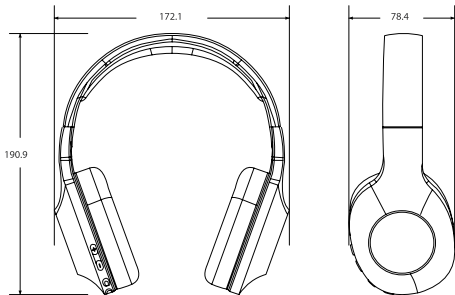
Guia do Utilizador

AUSCULTADORES CIRCUM-AURAI SEM FIOS

BG Изтеглете тук ръководството **CS** Stáhněte si zde manuál **DA** Download her manual **DE** Laden Sie hier das Handbuch herunter **EL** Κατεβάστε εδώ το εγχειρίδιο **EN** Download here manual **ES** Descargue aquí el manual **ET** Laadige alla siit kasutusjuhend **FI** Lataa tästä käyttöohje **FR** Téléchargez ici le manuel **HR** Preuzmite ovdje priručnik **HU** Töltse le a kézikönyvet **IT** scarica qui il manuale **LT** Atsisiųskite čia vadovą **LV** Lejupielādējiet šeit rokasgrāmatu **NL** Download hier de handleiding **PL** Pobierz tutaj instrukcję **PT** Guia do Utilizador **RO** Descarcă aici manualul **RU** Скачать здесь руководство **SH** Преузмите овде приручник **SK** Stiahnite si tu manuál **SL** Prenesite tukaj priročnik **SV** Ladda ner manualen här



CONTEÚDO DA EMBALAGEM



1. Uma unidade do produto;
2. Cabo carregamento micro (C: 80 CM Φ 2,5 MM);
3. Cabo AUX-Line-in (ficha de 3.5 mm em ambas as extremidades C: 80 CM Φ 2,0 MM);
4. Guia do utilizador.

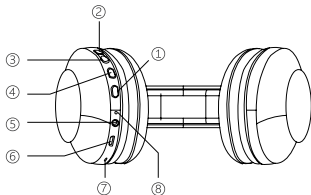
BUTTON FUNCTION

1. Multi-funções, Ligar/Desligar, Atender/Desligar Chamada, Reproduzir/Pausar, Remarcar.

Pressione durante 3s para Ligar/Desligar.

Pressione brevemente para Reproduzir/Pausar música. Pressione para atender/desligar uma chamada.

Pressione brevemente 2 vezes seguidas para recusar uma chamada/remarcar o último número chamado pelo telefone.



2. Pressione brevemente o botão "+" para aumentar o volume;

Pressione o botão "+" durante mais de 1 seg. para a música seguinte.

3. Pressione brevemente o botão "-" para diminuir o volume;

Pressione o botão "+" durante mais de 1 seg. para a música anterior.

4. Pressione o botão "BASS" para o modo de graves; Pressione novamente para sair do modo BASS.

5. Função AUX IN

6. Porta de carregamento micro USB

7. MIC

8. Luz Indicadora

ESPECIFICAÇÕES DO PRODUTO

Versão Bluetooth:	BT 5.0
Distância:	até 10 metros
Sensibilidade:	100±3 dB
Bateria de lítio recarregável:	300 mAh
Faixa de resposta de frequência:	20 - 20k HZ
Tempo de carregamento:	Aproximadamente 1 hora
Autonomia em reprodução:	Aproximadamente 24 horas
Entrada DC:	5.0±0.25V

COMO CARREGAR

Estes auscultadores têm uma bateria recarregável interna. A bateria deve estar completamente carregada antes da utilização.

O tempo de carregamento é de aproximadamente 1 hora.

O indicador vermelho acende-se durante o carregamento, e desaparece após a carga completa.

COMO CONECTAR

Certifique-se de que a função Bluetooth está disponível no seu telemóvel. Os procedimentos de emparelhamento específicos serão diferentes dependendo de diferentes telemóveis. Para obter informações detalhadas, consulte o Manual do Utilizador do seu telemóvel.

Após um emparelhamento bem sucedido, os dispositivos memorizar-se-ão mutuamente.

Portanto, não será necessário emparelhar da próxima vez, basta premir o botão multifunções 3 segundos.

EMPARELHAMENTO COM DISPOSITIVO BLUETOOTH

1. Mantenha a distância entre o telefone e os auriculares dentro de 1 m (apenas para emparelhamento)
2. Prima o botão multifunções durante 3 segundos para ligar, ouvirá "Ligar" e acender-se-á a luz azul.
3. O dispositivo entrará em modo de emparelhamento quando ouvir "pairing", entretanto a luz azul e vermelha pisca alternadamente.
4. Ative a função Bluetooth do telemóvel para procurar os dispositivos Bluetooth, selecione "HD116" na lista de dispositivos apresentados.

5. Após uma ligação bem sucedida, ouve-se “sort connected” e a luz azul dos auscultadores piscará uma vez a cada poucos segundos.

USO DA ENTRADA DE LINHA

Tem a opção de utilizar estes auscultadores via LINE-IN. Certifique-se de que os seus auscultadores estão carregados.

1. Ligue os auscultadores premindo o botão multifunções 3 segundos.
2. Utilize o cabo auxiliar standard de 3.5 mm para ligar os auscultadores ao seu dispositivo.

INFORMAÇÕES IMPORTANTES SOBRE SEGURANÇA

- ● Não remova ou substitua a Bateria, incluindo componentes eletrónicos sensíveis, incluindo uma bateria, e pode ser danificada ou causar ferimentos se cair, queimar, perfurar, esmagar, desmontar ou se for exposta a calor ou líquido excessivo. Não utilize pilhas danificadas e componentes eletrónicos.

- Informação de eliminação e reciclagem

Não trate o produto e a bateria como lixo doméstico ou num incêndio. Quando decidir desfazer-se do produto e da sua bateria, siga as leis ambientais locais para manusear a bateria para evitar uma explosão.

- Interferência do dispositivo médico

O produto contém componentes e rádios que emitem campos eletromagnéticos e também contém ímanes. Estes campos e ímanes eletromagnéticos podem interferir com os fabricantes de ritmos, lutores defibril ou outros dispositivos médicos. Mantenha uma distância segura de separação entre o seu dispositivo médico e o seu produto. Consulte o seu médico e fabricante

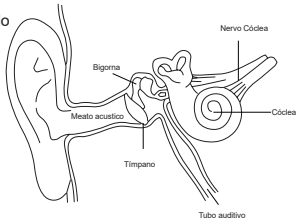
de dispositivos médicos para obter informações específicas do seu dispositivo médico. Pare de usar o produto se suspeitar que está a interferir com o seu fabricante de ritmos, desfibrilhador ou qualquer outro dispositivo médico.

- Ouvir com responsabilidade

Para evitar problemas de audição, certifique-se de que diminui o volume do leitor de música antes de ligar os auscultadores. Depois de colocar os auscultadores/nos ouvidos, aumente gradualmente o volume para um nível de audição confortável. O nível de ruído é medido em decibéis (dB). A exposição a 85dB ou mais ruído levará à perda gradual da audição. Supervisionar a sua utilização e a perda auditiva é uma função do volume em função do tempo.

Quanto mais alto o som, menos exposto deve estar a ele. Quanto mais suave o som, mais tempo pode ouvir.

- Diagrama de fisiologia do ouvido



- Use de forma responsável

Não utilize auscultadores em situações inseguras, como conduzir, atravessar a rua ou envolver-se em qualquer coisa que exija concentração ou em tal ambiente. Usar auriculares durante a condução não só é perigoso, como também infringir a lei em muitos lugares porque reduz as chances de ouvir os sons da sua vida fora do seu carro, como os de outros carros Sirenes e sirenes de ambulâncias. Não use auscultadores enquanto conduz. Em vez disso, pode utilizar o transmissor FM no carro para ouvir conteúdos em dispositivos de mídia móvel.

CUIDADOS DE UTILIZAÇÃO E MANUTENÇÃO

- Limpe periodicamente, especialmente as partes em contacto com a pele. Use um pano limpo e húmido. Não permita que o produto entre em contacto com líquidos quentes e ácidos.
- Use-se de forma frouxa, para garantir que a circulação do ar.
- Retire o produto de vez em quando, para limpar, mas deixe a pele livremente. Não abra a habitação ou demolição.
- Não utilize se o visor se partir.
- Não coloque o produto na máquina de lavar roupa ou na máquina de secar roupa. Não exponha o seu produto a temperaturas extremamente altas ou baixas. Não suar na sauna seca ou a vapor para utilizar o produto.
- Não faça o produto durante muito tempo à luz solar direta.
- Não coloque o produto num processo de incêndio. A bateria pode explodir. Não utilize produtos de limpeza abrasivos para limpar o produto.
- Se o produto ficar molhado, não carregue. Se sentir o produto quente, retire-o.

Informação ambiental, de reciclagem e eliminação

DECLARAÇÃO GERAL DE RECICLAGEM

A Lenovo incentiva os proprietários de equipamentos de tecnologias da informação (TI) a reciclar/reciclar responsabilmente os seus equipamentos quando já não é necessário. A Lenovo oferece uma variedade de programas e serviços para ajudar os proprietários de equipamentos na reciclagem dos seus produtos informáticos. Para obter informações sobre a reciclagem dos produtos Lenovo, aceda a: <http://www.lenovo.com/recycling>



INFORMAÇÃO IMPORTANTE DO WEEE

Os equipamentos elétricos e eletrónicos marcados com o símbolo de um caixote de rodas riscado não podem ser eliminados como resíduos urbanos não classificados. Os resíduos de equipamentos eletrónicos (WEEE) devem ser tratados separadamente utilizando o quadro de recolha disponível para os clientes para a devolução, reciclagem e tratamento do REEE. Informações country-specific estão disponíveis em: <http://www.lenovo.com/recycling>

INFORMAÇÃO SOBRE RECICLAGEM PARA A ÍNDIA

Informações sobre reciclagem e eliminação para a Índia estão disponíveis em: http://www.lenovo.com/social_responsibility/us/en/sustainability/ptb_india.html



MARCA DE RECICLAGEM DE BATERIAS

Informação sobre reciclagem de baterias para a União Europeia

As pilhas ou embalagens para pilhas são rotuladas de acordo com a Diretiva Europeia 2006/66/CE relativa às pilhas e acumuladores e às baterias e aos resíduos de baterias e células. A diretiva determina o quadro para a devolução e reciclagem de pilhas e acumuladores usados, conforme aplicável em toda a União Europeia. Esta etiqueta é aplicada a várias baterias para indicar que a bateria não deve ser deitada fora, mas sim recuperada após o fim da vida útil de acordo com a presente diretiva. Em conformidade com a Diretiva Europeia 2006/66/CE, as pilhas e acumuladores são rotulados para indicar que devem ser recolhidos separadamente e reciclados em fim de vida.

A etiqueta da bateria também pode incluir um símbolo químico para o metal em causa na bateria (Pb para chumbo, Hg para mercúrio, e Cd para cádmio). Os utilizadores de pilhas e baterias não devem eliminar as pilhas e acumuladores como resíduos urbanos não variáveis, mas utilizar o quadro de recolha-trabalho disponível para a reciclagem de retorno, e o tratamento de pilhas e acumuladores. A participação do cliente é importante para minimizar quaisquer efeitos potenciais de baterias e acumuladores no ambiente e na saúde humana devido à potencial presença de substâncias perigosas, para uma recolha e tratamento adequados: <http://www.lenovo.com/recycling>

DIRETIVA RELATIVA À RESTRIÇÃO DAS SUBSTÂNCIAS PERIGOSAS (ROHS)

Turco

O produto Lenovo satisfaz os requisitos da Diretiva Da República da Turquia relativa à restrição da utilização de determinadas substâncias perigosas em resíduos de equipamentos elétricos e eletrónicos (REEE).

Türkiye AEEE Yönetmeliğine Uygunluk Beyanı Bu Lenovo ürünü, T.C. Çevre ve Orman Bakanlığı'nın 'Atık Elektrikli ve Elektronik Eşya Bazı Zararlı Maddelerin Kullanımının Sınırlandırılmasına Dair Yönetmelik (AEEE)' direktiflerine uygundur. AEEE Yönetmeliğine Uygundur.

Ucrânia

Цим підтверджуємо, що продукція Ленов відповідає вимогам нормативних актів України, які обмежують вміст небезпечних речовин

Índia

Conformidade com o RoHS de acordo com as Regras E-Waste (Gestão e Manuseamento), 2011
Vietnam

Os produtos Lenovo vendidos no Vietname, em ou depois de 23 de setembro de 2011, cumprem os requisitos da Circular do Vietname 30/201 1/TT-BCT (" Vietnam RoHS ").

União Europeia

Os produtos Lenovo vendidos na União Europeia, em ou após 3 de janeiro de 2013, cumprem os requisitos da Diretiva 2011/65/UE sobre a restrição da utilização de determinadas substâncias perigosas em equipamentos elétricos e eletrônicos (" Reformulação rohs" ou "RoHS 2").

Para obter mais informações sobre o progresso da Lenovo na RoHS, vá a: http://www.lenovo.com/social_re-esponsabilidade/us/en/RoHS_Communication.pdf

DECLARAÇÃO DA FCC

Este equipamento foi testado e encontra-se em conformidade com os limites para um dispositivo digital de classe B, nos termos da parte 15 das Regras da FCC. Estes limites destinam-se a proporcionar uma proteção por razão contra interferências nocivas numa instalação residencial. Este equipamento gera utilizações e pode irradiar energia de radiofrequência e, se não for instalado e utilizado de acordo com as instruções, pode causar interferência prejudicial às comunicações de rádio. No entanto, não há garantias de que não ocorram interferências numa determinada instalação. Se este equipamento causar interferência prejudicial à recepção de rádio ou televisão, que pode ser determinada desligando e desligando o equipamento, o utilizador é encorajado a tentar corrigir a interferência através de uma ou mais das seguintes medidas:

Reorientar ou reaquecer a antena receptora.

Aumentar a separação entre o equipamento e o receptor.

Conecte o equipamento a uma tomada em um circuito diferente daquele ao qual o receptor está conectado.

Consulte o revendedor ou um técnico experiente de rádio/TV para obter ajuda.

Este dispositivo está em conformidade com a parte 15 das Regras da FCC. A operação está sujeita aos dois seguintes

condições:

(1) Este dispositivo não pode causar interferências nocivas e (2) este dispositivo deve aceitar qualquer interferência recebida, incluindo interferências que possam causar um funcionamento não ingerido.

Alterações ou modificações não expressamente aprovadas pelo responsável pela conformidade podem anular a autoridade do utilizador para operar o equipamento.

Fabricado, distribuído ou vendido pela Beijing Kangshuo Information Technology Co. (Ltd. Licenciado oficial para este produto). LENOVO e o Logótipo Lenovo estilizado são marcas comerciais ou marcas comerciais registadas da Lenovo (Beijing) Ltd.

Todas as outras marcas comerciais são propriedade dos respetivos proprietários.

Reduce | Reuse | Recycle



Printed in China